

Bezirksverordnetenversammlung Mitte von Berlin

Protokoll

21. öffentliche Sitzung der Bezirksverordnetenversammlung Mitte von Berlin

Sitzungstermin: Donnerstag, 13.06.2013

Sitzungsbeginn: 17:35 Uhr

Sitzungsende: 23:10 Uhr

Ort, Raum: BVV-Saal, Karl-Marx-Allee 31, 10178 Berlin

Protokoll:

zu 1 **Bürgerfragestunde**

Es liegen 3 Bürgeranfragen vor. Da die Bürgeranfragen 2 und 3 identisch sind, wird die Beantwortung nach Einverständnis durch die FragestellerInnen zusammen gefasst. Die Beantwortung der Bürgeranfragen erfolgt durch das Bezirksamt und in Reihenfolge ihrer Fraktionsstärke durch die Fraktionen.

zu 2 **Mitteilungen**

zu 2.1 **des Vorstandes**

Der stellvertretende Vorsteher teilt mit, dass die Drucksachen:

0365/IV durch die antragstellende Fraktion Bü90/Die Grünen

0485/IV durch die antragstellende Fraktion Bü90/Die Grünen

0650/IV durch die antragstellende Fraktion SPD

0700/IV durch die antragstellende Fraktion Bü90/Die Grünen

0750/IV durch die antragstellende Fraktion Die Piraten

zurück gezogen wurden.

Die Drucksache 0814/IV „Bezirkliche Integrationskonferenz noch in dieser Wahlperiode durchführen“ wurde nicht zurück gezogen, sondern lediglich zurück gestellt.

zu 2.2 **der Fraktionen**

Es liegen keine Mitteilungen vor.

zu 2.3 **der Ausschüsse**

Es liegen keine Mitteilungen vor.

zu 2.4 **des Bezirksamtes**

Es liegen keine Mitteilungen vor.

zu 3 **Konsenslisten**

Die Konsensliste A wird in der vorliegenden Form einstimmig angenommen.

Die Konsensliste B wird in der vorliegenden Form einstimmig angenommen.

Die Konsensliste C wird in der vorliegenden Form einstimmig angenommen.

- zu 4 **Thematische Stunde**
Es findet keine Thematische Stunde statt.
- zu 5 **Mündliche Anfragen**
- zu 5.1 **AG-Antikorruption**
Drucksache: 0943/IV
Die Mündliche Anfrage wird von Herrn BzBm Dr. Hanke beantwortet.
- zu 5.2 **Zebrastreifen Lehrter Straße**
Drucksache: 0944/IV
Die Mündliche Anfrage wird von Herrn BzStR Spallek beantwortet.
- zu 5.3 **Schulessen - besser und teurer? Konsequenzen für Kinder und Eltern**
Drucksache: 0945/IV
Die Mündliche Anfrage wird von Herrn BzStR Davids beantwortet. Herr BzStR Davids sagt eine zusätzliche schriftliche Beantwortung an die Fraktionen zu.
- zu 5.4 **Warum Herr B. die "B.Z." mit einer Vorlage zur Kenntnisnahme verwechselt?**
Drucksache: 0946/IV
Die Mündliche Anfrage wird von Herrn BzStR Spallek beantwortet.
- zu 5.5 **Bekommt der Tiergarten ein Partykorsett?**
Drucksache: 0947/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.6 **Plansche im Schillerpark**
Drucksache: 0948/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.7 **Eulerstr. 14 - Art der Nutzung**
Drucksache: 0949/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.8 **Egoshoooter und Computerkriegsspiele in Bibliotheken?**
Drucksache: 0950/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.9 **Standortmarketing Moabit**
Drucksache: 0951/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.10 **"Verdichtung" - Lösung für Raumprobleme an Mittes Grundschulen?**
Drucksache: 0952/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.11 **Pferdedroschkengewerbe in Berlin-Mitte**
Drucksache: 0953/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.12 **Werbung Brüsseler Straße 3 durch "Sjbet - Wetten und mehr"**
Drucksache: 0954/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.

- zu 5.13 **Gaststätte in der Bibliothek Tiergarten Süd**
Drucksache: 0955/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 5.14 **Inklusion auch im Kulturamt - oder bleibt alles nur exklusiv?**
Drucksache: 0956/IV
Die Mündliche Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 6 **Dringlichkeitsanfragen**
zu 6.1 **Spielplatzspiele mit dem B-Plan III-226**
Drucksache: 0957/IV
Nach gegebener Dringlichkeit wird die Dringlichkeitsanfrage von Herrn BzStR Spallek beantwortet.
- zu 7 **Große Anfragen**
zu 7.1 **Aufgaben des Gesundheitsdienst-Gesetzes in Mitte (GDG) nicht mehr durchführbar!**
Drucksache: 0895/IV
Die Große Anfrage wird durch Herrn BzBm Dr. Hanke beantwortet.
- zu 7.2 **Beteiligung der Bezirke an den Kosten für die Bußgeldstelle**
Drucksache: 0897/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.3 **DB-Fahrradausleihe**
Drucksache: 0898/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.4 **Dauerhafte Sicherung des Atze-Musiktheaters**
Drucksache: 0900/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.5 **Milieuschutz in Mitte**
Drucksache: 0902/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.6 **Nachfrage zu Bürgeranfrage „Altenhilfe“ aus der Sitzung der BVV Mitte im April 2013**
Drucksache: 0905/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.7 **Wie weiter mit den bezirklichen Sportwarten und Sportanlagen?**
Drucksache: 0907/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.8 **Stadt und Hund – Wie läuft die Arbeit zur Verminderung des Hundekots?**
Drucksache: 0909/IV
Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.

- zu 7.9 **Blood, Sweat & Tears für die Mietenkonferenz Moabit?**
Drucksache: 0910/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.10 **Sprengel-Haus**
Drucksache: 0911/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.11 **Stand Genehmigungsverfahren Chausseestr. 54**
Drucksache: 0912/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.12 **Auswirkung der ZENSUS 2011-Ergebnisse auf die Zuweisung an die Berliner Bezirke**
Drucksache: 0914/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.13 **Sachstand Straßenbahnplanung Moabit**
Drucksache: 0915/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.14 **Müll in Moabit**
Drucksache: 0916/IV
 Die Große Anfrage wird wegen Zeitablaufs schriftlich beantwortet.
- zu 7.15 **Zielvereinbarungen**
Drucksache: 0918/IV
 Die Große Anfrage wurde im Ältestenrat am 11.06.2013 zurück gezogen.
- zu 8 **Dringlichkeitsvorlagen zur Beschlussfassung**
- zu 9 **Vorlagen zur Beschlussfassung**
- zu 9.1 **Zusammenlegung der Ersten Gemeinschaftsschule Mitte und der Theodor-Heuss-Schule**
Drucksache: 0886/IV
 Die Vorlage zur Beschlussfassung wird mit Änderungen einstimmig bei Enthaltung einer Fraktion angenommen.
- Die Änderungen lauten:
- Der Satz: ..“ Dabei soll für die gemeinsame Schule der Name „Theodor Heuss“ beibehalten werden.“ wird gestrichen und ersetzt durch: „..Die Schule wird den Namen „Theodor-Heuss-Gemeinschaftsschule“ führen.
- Und als letzter Satz in der Begründung wird eingefügt:
 „ Der Namensgebung wurde im Rahmen der Durchführung einer ersten gemeinsamen Sitzung der beiden Schulkonferenzen am 04.06.2013 zugestimmt“.

- zu 9.2 **Bebauungsplanentwurf 1-47 (Bayer) sowie Entscheidung über den Entwurf der Rechtsverordnung zur Festsetzung des Bebauungsplanentwurfes 1-47**
Drucksache: 0887/IV
 Die Vorlage zur Beschlussfassung ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Stadtentwicklung, Sanieren, Bauen und Bebauungspläne überwiesen.
- zu 9.3 **über die Genehmigung der im Haushaltsjahr 2012 zugelassenen über- und außerplanmäßigen Ausgaben und Verpflichtungsermächtigungen.**
Drucksache: 0894/IV
 Die Vorlage zur Beschlussfassung ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Rechnungsprüfung überwiesen.
- zu 10 **Vorlagen zur Beschlussfassung/Beschlussempfehlung**
 zu 10.1 **über den Bebauungsplanentwurf 1-60a „Alexander- /Schillingstraße“ sowie Entscheidung über den Entwurf der Rechtsverordnung zur Festsetzung des Bebauungsplanes 1-60a.**
Drucksache: 0846/IV
 Die Vorlage zur Beschlussfassung / Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 11 **Dringlichkeitsanträge**
 zu 11.1 **Parks und Grünanlagen in Moabit aus der Sicht älterer Menschen - Was sagt das Bezirksamt? (2)**
Drucksache: 0959/IV
 Nach gegebener Dringlichkeit wird der Antrag einstimmig mit Enthaltungen angenommen.
- zu 11.2 **Rundgang mit Seniorinnen und Senioren im Sprengelkiez – Was sagt das Bezirksamt? (3)**
Drucksache: 0960/IV
 Nach gegebener Dringlichkeit wird der Antrag einstimmig angenommen.
- zu 11.3 **Alle kommunalen Stellen im Jobcenter besetzen**
Drucksache: 0961/IV
 Nach gegebener Dringlichkeit wird der Antrag einstimmig angenommen.
- zu 11.4 **Umbenennung des Teilabschnitts der Einemstraße in Karl-Heinrich-Ulrichs-Straße**
Drucksache: 0962/IV
 Nach gegebener Dringlichkeit wird der Änderungsantrag zum Dringlichkeitsantrag mehrheitlich abgelehnt. Der Dringlichkeitsantrag wird mehrheitlich bei Gegenstimmen einer Fraktion angenommen.
- zu 12 **Anträge**
 zu 12.1 **Änderung der Geschäftsordnung: §45 Große Anfragen**
Drucksache: 0819/IV
 Die Drucksache ist Bestandteil der Konsensliste B und wird mehrheitlich bei Gegenstimmen von 2 Fraktionen und 1 Enthaltung angenommen.
- zu 12.2 **Sprechstunde „Pflegestützpunkte“ im Rathaus Tiergarten**
Drucksache: 0880/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.

- zu 12.3 **Empfehlung des Migrationsbeirates: Straßenumbenennung im Afrikanischen Viertel umsetzen!**
Drucksache: 0881/IV
 Die antragstellende Fraktion Bündnis 90/Die Grünen zieht den Antrag zurück.
- zu 12.4 **Moratorium zur Aufrechterhaltung der Angebote der Kinder- und Jugendarbeit nach § 11 KJHG**
Drucksache: 0883/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.5 **„Soziales Handeln vor Ort“ (Corporate Social Responsibility) in Mitte**
Drucksache: 0899/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in die Ausschüsse Soziales und Bürgerdienste und in den Ausschuss für Wirtschaft, Arbeit und Ordnungsamt (ff) überwiesen.
- zu 12.6 **Aufwertung des Bereiches um die Stele in der Zimmerstraße**
Drucksache: 0901/IV
 Der Änderungsantrag wird einstimmig angenommen.
- zu 12.7 **Atelierhaus als Atelierhaus nutzen**
Drucksache: 0903/IV
 Der Antrag wird mehrheitlich abgelehnt.
- zu 12.8 **Schutzräume für Menschen mit Demenz**
Drucksache: 0904/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Soziales und Bürgerdienste, sowie in den Ausschuss für Gesundheit und Gleichstellung (ff) überwiesen.
- zu 12.9 **Wartezeiten in der Rettungsstelle**
Drucksache: 0906/IV
 Der Antrag wird mehrheitlich angenommen.
- zu 12.10 **Bilddokumentation zum Krankenhaus Moabit wieder sichtbar machen: Nicht vergessen!**
Drucksache: 0908/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.11 **Wahl einer stellvertretenden Bürgerdeputierten**
Drucksache: 0917/IV
 Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig bei 1 Enthaltung angenommen.
- zu 12.12 **Sozialverträgliche Sanierung am Alexanderplatz**
Drucksache: 0919/IV
 Der Antrag wird in den Ausschuss für Stadtentwicklung, Sanieren, Bauen und Bebauungspläne überwiesen.
- zu 12.13 **Keine Einzäunung des Tiergartens planen**
Drucksache: 0920/IV
 Der Änderungsantrag der Fraktionen der SPD und der CDU wird einstimmig bei Enthaltung einer Fraktion angenommen.

- zu 12.14 **Glücksspielbezogene Werbung im öffentlichen Raum**
Drucksache: 0921/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.15 **Regenerative Energien nach Mitte holen!**
Drucksache: 0922/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss Bildung, Kultur und Umwelt überwiesen.
- zu 12.16 **Ausbau des Seydlitzbades zum Kombibad nicht aufgeben – Außenbecken bauen!**
Drucksache: 0923/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.17 **Teilhabe am Leben in der Gemeinschaft durch Auffindbarkeit und Orientierung**
Drucksache: 0924/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in die Ausschüsse Gesundheit und Gleichstellung, sowie Soziale Stadt, QM, Verkehr und Grünflächen und in den Hauptausschuss (ff) überwiesen.
- zu 12.18 **Barrierefreie Wahllokale - zweiter Versuch**
Drucksache: 0925/IV
Der Antrag wird mit einer Änderung einstimmig angenommen.
Die Änderung besteht in der Streichung des Satzteiltes: „.....deutlich sichtbar mit der Wahlbenachrichtigung ..“.
- zu 12.19 **Barrierefreiheit in Hotellerie- und Gastronomie bei der Auswahl von Speisen und Getränken**
Drucksache: 0926/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Wirtschaft, Arbeit und Ordnungsamt überwiesen.
- zu 12.20 **Frühzeitige Information für Gewerbetreibende bei geplanten Baumaßnahmen**
Drucksache: 0927/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.21 **Bündnis für bezahlbare Wohnungspolitik und bezahlbare Mieten auch nach Sanierung der Wohnungen in der Schillerhöhe durch die GESOBAU**
Drucksache: 0928/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.22 **Sozialraumorientierung - Viele Daten und was nun?**
Drucksache: 0929/IV
Der Antrag wird mehrheitlich abgelehnt.
- zu 12.23 **Mietverhandlungen mit der Deutsch-Französischen Gesellschaft aufnehmen – Kosten für die Schulen senken**
Drucksache: 0930/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.24 **Bericht zu Verlusten im Produkthaushalt sowie den Strategien und Maßnahmen des Bezirksamtes**
Drucksache: 0931/IV
Der Antrag wird einstimmig angenommen.

- zu 12.25 **Begrenzung der Miethöhen**
Drucksache: 0932/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Stadtentwicklung, Sanieren, Bauen und Bebauungspläne überwiesen.
- zu 12.26 **Prioritätenliste barrierefreie Zugänglichkeit von U-Bahnhöfen**
Drucksache: 0933/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.27 **Einbeziehen der BVV ins Bezirksliche Beschäftigungsbündnis für Wirtschaft und Arbeit (BBWA) von Berlin-Mitte**
Drucksache: 0934/IV
Der Antrag wird einstimmig überwiesen in den Ausschuss für Wirtschaft, Arbeit und Ordnungsamt.
- zu 12.28 **Bestandserhalt: Sicherung der vorhandenen Sportplatzflächen bei Wohnungsneubau**
Drucksache: 0935/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Sportausschuss, sowie den Ausschuss für Stadtentwicklung, Sanieren, Bauen und Bebauungspläne (ff) überwiesen.
- zu 12.29 **Planungssicherheit im BVV-Büro**
Drucksache: 0936/IV
Der Antrag wurde durch die antragstellende Fraktion der SPD in der Sitzung des Ältestenrates am 11.06.2013 zurück gezogen.
- zu 12.30 **Rechtssichere Internetangebote des Bezirksamtes**
Drucksache: 0937/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Hauptausschuss überwiesen.
- zu 12.31 **Fahrstuhl am Bahnhof Friedrichstraße wieder in Betrieb setzen**
Drucksache: 0938/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.32 **Steuerung der Eingliederungshilfe**
Drucksache: 0939/IV
Der Antrag wird mehrheitlich bei Enthaltung von 2 Fraktionen angenommen.
- zu 12.33 **Es werde Licht am Alex!**
Drucksache: 0940/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 12.34 **AG Öffentlicher Nahverkehr**
Drucksache: 0941/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Soziale Stadt überwiesen.
- zu 12.35 **Zivilgesellschaftliches Engagement stärken - ein interkultureller Garten in der Schulstraße 118**
Drucksache: 0942/IV
Der Antrag ist Bestandteil der Konsensliste A und wird in den Ausschuss für Soziale Stadt überwiesen.

- zu 13 **Dringliche EntschlieÙungen**
- zu 14 **EntschlieÙungen**
- zu 14.1 **Rechtsanwaltliche Einflussnahme kein adäquates Mittel der politischen Auseinandersetzung für die Entwicklung des Mauerparks**
Drucksache: 0896/IV
Die EntschlieÙung wird mehrheitlich abgelehnt.
- zu 15 **Anträge/Beschlussempfehlung**
- zu 15.1 **Mehr Öffentlichkeit für die Bezirksamtsbeschlüsse**
Drucksache: 0660/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird mit dem durch den Ausschuss für Transparenz und Bürgerbeteiligung geänderten Text einstimmig angenommen.
- zu 15.2 **Beteiligung bei der Wahl zur Seniorenvertretung verbessern**
Drucksache: 0670/IV
Die Beschlussempfehlung des Ausschusses für Soziales und Bürgerdienste lautet auf Ablehnung des Antrages.
Die Beschlussempfehlung wird mehrheitlich beschlossen. Der Antrag ist damit abgelehnt.
- zu 15.3 **Kurze und verkehrssichere Wege für die Schüler der Cosmopolitan School**
Drucksache: 0685/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird mehrheitlich bei Gegenstimmen einer Fraktion angenommen.
- zu 15.4 **Straßenfeste qualitativ fortentwickeln und evaluieren!**
Drucksache: 0692/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird mehrheitlich angenommen.
- zu 15.5 **Unser Bezirk braucht jährliche Tätigkeitsberichte der Wirtschaftsförderung und Wirtschaftsberatung - NOCH VOR 2016!**
Drucksache: 0693/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B. Die Empfehlung des Ausschusses für Wirtschaft, Arbeit und Ordnungsamt lautet auf Ablehnung des Antrages.

Die Beschlussempfehlung wird mehrheitlich angenommen. Der Antrag ist damit abgelehnt.
- zu 15.6 **Gründerzentrum in Moabit realisieren**
Drucksache: 0701/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig bei einer Enthaltung angenommen.
- zu 15.7 **Bürgerschaftlichen Zusammenhang unterstützen: Überdachung in der Pritzwalker Straße**
Drucksache: 0703/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig bei Enthaltung von 2 Fraktionen angenommen.

- zu 15.8 **Über Wirtschaftsprojekte berichten**
Drucksache: 0752/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 15.9 **Fuhrpark einrichten**
Drucksache: 0762/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.10 **Bezirkliches Fundraising-Management einsetzen!**
Drucksache: 0764/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.11 **Bürgerämter im Bezirk Mitte**
Drucksache: 0765/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.12 **Verlängerung der Veränderungssperre 1-74B/20 für das im Geltungsbereich des im Verfahren befindlichen Bebauungsplanentwurfes 1-74B (nördlich Nettelbeckplatz) liegende Grundstück Pankstraße 87 – 88, Reinickendorfer Straße 21 – 24 im Bezirk Mitte, Ortsteil Gesundbrunnen, sowie Entscheidung über den beigefügten Entwurf der Rechtsverordnung**
Drucksache: 0785/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 15.13 **BVV-Entscheidung zu Bebauungsplänen sicherstellen**
Drucksache: 0804/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 15.14 **Einheitliches Vorgehen gegen Altkleidersammelcontainer**
Drucksache: 0807/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird mehrheitlich angenommen.
- zu 15.15 **HansaHof an der Spree, Bachstraße 1-2: Durchführung 3.Werkstattgespräch**
Drucksache: 0808/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig abgelehnt bzw. als in der Sache erledigt betrachtet.
- zu 15.16 **Langfristige Unterkunft für AsylbewerberInnen in Mitte schaffen**
Drucksache: 0816/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.17 **Dreck-Weg-App: Meldung von Verunreinigungen für Bürgerinnen und Bürger vereinfachen**
Drucksache: 0844/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.18 **Arbeit der Bürgergremien in den QM-Gebieten in Mitte aufwerten und ersichtlicher machen**
Drucksache: 0847/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig ange-

nommen.

- zu 15.19 **Neuplanungen ehem. Schultheiss-Areal Turmstraße: Unterrichtung der Einwohnerschaft gemäß § 41 Bezirksverwaltungsgesetz**
Drucksache: 0850/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig bei Enthaltungen angenommen.
- zu 15.20 **Runder Tisch „Hilfe für Obdachlose und Wohnungslose“**
Drucksache: 0860/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und lautet auf Annahme des geänderten Textes. Die Beschlussempfehlung wird einstimmig angenommen.
- zu 15.21 **Raum für Ateliers, Handwerk und Startups in Mitte schaffen**
Drucksache: 0862/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 15.22 **Verträge mit ATZE MUSIKTHEATER verlängern und alle Optionen einer zukunftsfähigen Finanzierung prüfen**
Drucksache: 0882/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 15.23 **Kommunikationshilfen für Menschen mit Hörbehinderung**
-Besser Hören mit FM-
Drucksache: 0885/IV
Die Beschlussempfehlung ist Bestandteil der Konsensliste B und wird einstimmig angenommen.
- zu 16 **Vorlagen zur Kenntnisnahme**
- zu 16.1 **Neuer Anlauf für das Außenbecken des Seydlitzbades - Mitte gibt nicht auf!**
Drucksache: 0232/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.2 **Ehemaliges Militärgefängnis Lehrter Straße 60/61 Unter Denkmalschutz stellen**
Drucksache: 0268/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.3 **Steuerung der Fallkosten bei der ambulanten Hilfe zur Pflege (II)**
Drucksache: 0288/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.4 **Babyklappen erhalten**
Drucksache: 0296/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.5 **Eine Sporthalle für das Lessing-Gymnasium**
Drucksache: 0323/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.

- zu 16.6 **Geldspielautomat in Gaststätten außerhalb von Spielhallen**
Drucksache: 0364/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.7 **Stele im Afrikanischen Viertel drehen!**
Drucksache: 0394/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.8 **Müller- und Turmstraßenfest nicht ohne die Stadtteilvertretung**
Drucksache: 0426/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.9 **Lebensmittelüberwachung: Positive Kontrollergebnisse endlich im Internet veröffentlichen**
Drucksache: 0429/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.10 **Bessere Informationen für Klienten bei der Hilfe zur Pflege**
Drucksache: 0430/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.11 **Offenes Dateiformat**
Drucksache: 0439/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.12 **Altkleider sammeln mit Konzept - Aufstellung von Altkleidersammelcontainern in Mitte ausschreiben**
Drucksache: 0443/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird als Zwischenbericht zur Kenntnis genommen.
- zu 16.13 **Entwicklungs- und Gestaltungskonzepte partizipativ erarbeiten: BürgerInnenbeteiligung als grundsätzliches Vergabekriterium**
Drucksache: 0482/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.14 **BürgerInnen vor Lärm schützen**
Drucksache: 0484/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.15 **Verfahrensschritte hinsichtlich einer möglichen Umbenennung der Einemstraße**
Drucksache: 0498/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.

- zu 16.16 **Planungsrechtliche Voraussetzungen für ein Mehrgenerationenprojekt mit sozio-kulturellem Angebot in der Schmidstrasse schaffen**
Drucksache: 0534/IV
Aufgrund der Übermittlung eines fehlerhaften Beschlusstextes an das Bezirksamt wurde die Vorlage zur Kenntnisnahme nach Konsens im Ältestenrat von der Tagesordnung genommen. Es erfolgt die Übermittlung des korrigierten Beschlusstextes an das Bezirksamt.
- zu 16.17 **Sicherung der Archivalien unserer historischen Gebäude**
Drucksache: 0540/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.18 **Keine Ausweitung des Flugverkehrs am Flughafen Berlin-Tegel**
Drucksache: 0542/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.19 **Sportmasterplan in Mitte - Bilanz ziehen und weiter entwickeln!**
Drucksache: 0592/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.20 **Ortsbezogene Bürgerbenachrichtigung und -beteiligung**
Drucksache: 0600/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.21 **Dienstfahrräder für Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Allgemeinen Ordnungsdienstes**
Drucksache: 0602/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.22 **Konzept für alle Schulen gegen jede Art von häuslicher Gewalt**
Drucksache: 0603/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.23 **Effizienzsteigerung des Ordnungsamtes möglich?**
Drucksache: 0606/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.24 **Energieverbrauch an Schulen senken – Können wir so Geld für die Schulen gewinnen?**
Drucksache: 0612/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.25 **Beteiligung der Träger öffentlicher Belange zum B-Plan III-226**
Drucksache: 0615/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme wird wegen Zeitablaufs vertagt.
- zu 16.26 **Veröffentlichung von Gutachten**
Drucksache: 0630/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.

- zu 16.27 **Überprüfung von Tempo-30-Bereichen**
Drucksache: 0647/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird als Zwischenbericht zur Kenntnis genommen.
- zu 16.28 **Bündnis für Wohnen im Bezirk Mitte - Vereinbarung für die Sicherung des Wohnraums in Mitte**
Drucksache: 0668/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.29 **Seniorenarbeit ohne baulichen Mängel und wasserdichtem Dach**
Drucksache: 0671/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.30 **Sicherheit für die Fußgängerüberquerung am Reichpietsch-Ufer und Lützowufer in Höhe Hiroshimasteg**
Drucksache: 0687/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird als Zwischenbericht zur Kenntnis genommen.
- zu 16.31 **Flüchtlinge im Winter nicht abschieben!**
Drucksache: 0690/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.32 **Bessere Ausschilderung vornehmen und Wahrnehmbarkeit der Zunfthalle in Moabit erhöhen**
Drucksache: 0724/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.33 **Es werde Licht!**
Drucksache: 0751/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.34 **Zentrale Baustellenkoordination und Schlagloch-Programm**
Drucksache: 0753/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.35 **Ersatz für gefälltte Bäume in gleicher Grünanlage**
Drucksache: 0755/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.36 **Verbot von Ferienwohnungen in Berlin-Mitte**
Drucksache: 0757/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.

- zu 16.37 **Milieuschutzregelungen ausbauen – Rechte des Bezirks stärken**
Drucksache: 0775/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.38 **Mauerpark konkret - allumfassende Information sicherstellen**
Drucksache: 0778/IV
Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.
- zu 16.39 **Technologie-Park Humboldthain im öffentlichem Raum sichtbar machen**
Drucksache: 0799/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.40 **JobCenter – Veröffentlichung von Telefonnummern und eMail-Adressen**
Drucksache: 0803/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.41 **Busausschilderung auf den S-Bahnhöfen verbessern**
Drucksache: 0815/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird als Zwischenbericht zur Kenntnis genommen.
- zu 16.42 **Bäume ab für alle Zeit?**
Drucksache: 0817/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.43 **MORATORIUM FÜR DIE MÄRCHENHÜTTEN VERLÄNGERN**
Drucksache: 0820/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.44 **Bericht zur Umsetzung der Sozialraumorientierung im Bezirksamt Mitte**
Drucksache: 0888/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.45 **Beschluss über das Ergebnis der frühzeitigen Behördenbeteiligung gem. § 4 Abs. 1 Baugesetzbuch (BAuGB) zum Bebauungsplanentwurf 1-84B (südliche Friedrich-Wilhelm-Stadt), das Ergebnis der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB, das Ergebnis der Beteiligung der Behörden gem. § 4 Abs. 2 BAUGB, die Durchführung der öffentlichen Auslegung gem. § 3 Abs. 2 BauGB**
Drucksache: 0889/IV
Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.

- zu 16.46 **Beschluss über das Ergebnis der frühzeitigen Behördenbeteiligung gem. § 4 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) zum Bebauungsplanentwurf 1-86B (südwestliche Friedrich-Wilhelm-Stadt), das Ergebnis der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 BauGB, das Ergebnis der Beteiligung der Behörden gem. § 4 Abs. 2 BauGB, die Durchführung der öffentlichen Auslegung gem. § 3 Abs. 2 BauGB**
Drucksache: 0890/IV
 Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.47 **über die Ergebnisse der Beteiligung der Behörden gemäß § 4 Abs. 2 Baugesetzbuch zu den Bebauungsplanentwürfen 1-65B und 1-73B bis 1-80B (Bebauungspläne zur Umstellung des Planungsrechts auf die aktuelle Baunutzungsverordnung) und die Durchführung der öffentlichen Auslegung gemäß § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch**
Drucksache: 0891/IV
 Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.48 **über den Beschluss über das Ergebnis der frühzeitigen Öffentlichkeitsbeteiligung gem. § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch zum vorhabenbezogenen Bebauungsplanentwurf 1-89VE (Lützowplatz), das Ergebnis der Beteiligung der Behörden gem. § 4 Abs. 2 Baugesetzbuch, die Durchführung der öffentlichen Auslegung gem. § 3 Abs. 2 Baugesetzbuch.**
Drucksache: 0892/IV
 Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.49 **über Liegenschaftsfonds**
Drucksache: 0893/IV
 Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird als Zwischenbericht zur Kenntnis genommen.
- zu 16.50 **Eckwertebeschluss zur Aufteilung des Produktsummenbudgets, der Zuweisung für sonstige Transferausgaben und der Einnahmenvorgaben in Vorbereitung des Doppelhaushaltsplans 2014/2015**
Drucksache: 0958/IV
 Die Vorlage zur Kenntnisnahme ist Bestandteil der Konsensliste C und wird abschließend zur Kenntnis genommen.
- zu 16.51 **BürgerInnen-Versammlung zur Neubebauung Bachstraße 1-2 (ehemaliges Konsistorium)**
Drucksache: 2118/III
 Wegen Zeitablaufs wird die Drucksache vertagt.

Frank Bertermann
 Stellv. Vorsteher der Bezirksverordnetenversammlung